

CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ VÀ PHÁT
TRIỂN BẤT ĐỘNG SẢN AN GIA
*AN GIA REAL ESTATE INVESTMENT
AND DEVELOPMENT CORPORATION*

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
SOCIALIST REPUBLIC OF VIETNAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc
Independence - Freedom - Happiness

Số/No.: 22 / 2021 / QĐ-AGI-PL

TP. Hồ Chí Minh, ngày 11 tháng 11 năm 2021
Ho Chi Minh City, 11 November 2021

QUYẾT ĐỊNH
HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
CÔNG TY CỔ PHẦN ĐẦU TƯ VÀ PHÁT TRIỂN BẤT ĐỘNG SẢN AN GIA
RESOLUTION
OF THE BOARD OF DIRECTORS
OF AN GIA REAL ESTATE INVESTMENT AND DEVELOPMENT CORPORATION

- Căn cứ Luật doanh nghiệp số 59/2020/QH14 ngày 17/06/2020;
Pursuant to Law on Enterprises No. 59/2020/QH14 dated 17 June 2020;
- Căn cứ Giấy chứng nhận đăng ký doanh nghiệp số 0311500196 do Sở Kế hoạch và Đầu tư TP. Hồ Chí Minh cấp ngày 18/01/2012 như được sửa đổi vào từng thời điểm;
Pursuant to Certificate of Enterprise Registration No. 0311500196 issued by the Department of Planning and Investment of Ho Chi Minh City on 18 January 2012, as amended from time to time;
- Căn cứ Điều lệ và Quy chế nội bộ về Quản trị công ty của Công ty Cổ phần Đầu tư và Phát triển Bất động sản An Gia (“**Công ty**”);
Pursuant to Charter and Internal Regulations on Corporate Governance of An Gia Real Estate Investment and Development Corporation (“the Company”);
- Căn cứ Quyết định số 15/2019/QĐ-AGI-PL ngày 09/09/2019 của Hội đồng Quản trị;
Pursuant to Decision No. 15/2019/QĐ-AGI-PL dated 09 September 2019 of the Board of Directors;
- Căn cứ Biên bản họp của Hội đồng quản trị ngày 11/11/2021..... (“**Biên bản họp**”),
Pursuant to the Meeting Minutes of the Board of Directors dated 11 November 2021
(“*Meeting Minutes*”),

QUYẾT ĐỊNH
HEREBY DECIDES

Điều 1. Thông qua việc miễn nhiệm chức danh thành viên Tiểu ban Chiến lược đối với ông Nguyễn Trung Tín.



Article 1. To approve of the dismissal from the position as member of the Strategy Sub-Committee of Mr. Nguyen Trung Tin.

Điều 2. Thành viên Hội đồng quản trị, Tiểu ban Chiến lược và các phòng ban, cá nhân liên quan chịu trách nhiệm thực hiện các thủ tục cần thiết liên quan đến nội dung nêu trên theo quy định pháp luật.

Article 2. Members of the Board of Directors, Strategy Sub-Committee and related divisions/departments or individuals are responsible for carrying out necessary procedures relating to the above mentioned in compliance with the laws.

Điều 3. Quyết định này có hiệu lực kể từ ngày ký.

Article 3. This Resolution becomes effective from the signing date./.

Nơi nhận

Recipients:

- Như Điều 2;
As Article 2;
- Lưu.
For file.

**TM. HỘI ĐỒNG QUẢN TRỊ
PP. BOARD OF DIRECTORS
CHỦ TỊCH HĐQT
CHAIRPERSON OF THE BOD**



NGUYỄN BÁ SÁNG

